

## A BIZOTTSÁG HATÁROZATA

(2008. április 21.)

a *Bursaphelenchus xylophilus* (Steiner et Buhner) Nickle et al. (a fenyőfa fonalférge) leküzdése céljából a Portugáliában felmerült kiadások fedezésére szolgáló, a 2006. és 2007. évre szóló közösségi pénzügyi hozzájárulásról szóló 2006/923/EK határozat egyes rendelkezéseitől való eltérésről

(az értesítés a C(2008) 1444. számú dokumentummal történt)

(Csak a portugál nyelvű szöveg hiteles)

(2008/327/EK)

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK BIZOTTSÁGA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel a növényeket vagy növényi termékeket károsító szervezeteknek a Közösségbe történő behurcolása és a Közösségen belüli elterjedése elleni védekezési intézkedésekről szóló, 2000. május 8-i 2000/29/EK tanácsi irányelvre <sup>(1)</sup> és különösen annak 23. cikke (6) bekezdésére,

mivel:

- (1) A 2006/923/EK bizottsági határozat <sup>(2)</sup> közösségi pénzügyi hozzájárulást hagyott jóvá a Portugáliában a *Bursaphelenchus xylophilus* (Steiner et Buhner) Nickle et al. (a fenyőfa fonalférge) más tagállamokban történő elterjedésének leküzdése céljából 2006-ban és 2007-ben felállított intézkedési programra. Ezek az intézkedések egy olyan irtásövezet létrehozását jelentették, amely mentes a fenyőfa fonalférgét hordozó fáktól (a továbbiakban: irtásövezet).
- (2) A 2006/923/EK határozat elfogadása óta Portugália számos kedvezőtlen és kivételes körülménnyel szembesült, ami az intézkedések végrehajtásának elhalasztásához vezetett. Ezeket a körülményeket Portugália a Bizottsághoz intézett, 2007. szeptember 28-i keltezésű levelében részletezte. Míg az eredeti program szerint körülbelül 700 000 fenyőfát kellett volna kivágni, összesen végül 980 000 fenyőfa kivágására volt szükség. Emellett 3 700 000 fiatal fenyőfát is meg kellett semmisíteni. A portugál hatóságok azzal magyarázták ezt a számbeli különbséget, hogy az 1995-ös nemzeti erdőgazdálkodási adatok származtak – láthatóan elavult volt és alábecsülte a fiatal fák, az elszigetelten álló fák és a lomblevelű fajok által dominált vegyes faállományú fák számát.
- (3) A kedvezőtlen körülmények ellenére a Bizottság portugáliai küldetési során megbizonyosodott arról, hogy a portugál hatóságok megfelelően tudták teljesíteni a 2006/923/EK határozat 1. cikkében említett célkitűzéseket. A felhalmozódott késedelmek elkerülhetetlenül

megakadályozták őket abban, hogy az intézkedések végrehajtásából fakadó várható eredményeket teljes mértékben és a határozatban előírt szoros határidőn belül elérjék. A késedelmek ugyanakkor nem befolyásolták az intézkedések hatását és a Portugáliában 2007 tavaszán uralkodó időjárási viszonyoknak köszönhetően (amely nem volt kedvező a fenyőfa fonalférgét hordozó rovarok helyváltoztatásához) a növény-egészségügyi kockázatok nem növekedtek meg.

- (4) A 2006/923/EK határozat szankciókat határoz meg (a közösségi finanszírozás fokozatos csökkentését) az intézkedések végre nem hajtása, illetve késedelmes végrehajtása esetén. A kivételes körülményekre való tekintettel az ilyen csökkentések és szankciók alkalmazása aránytalan lenne.
- (5) A Portugália által benyújtandó dokumentációt úgy kell összeállítani, hogy az lehetővé tegye a Bizottság számára annak a következtetésnek a levonását, hogy a 2006/923/EK határozatban előírt közösségi pénzügyi hozzájárulás teljes összegének kifizetésére vonatkozó feltételek teljesültek. Mivel a kivételes körülmények miatt Portugália az irtásövezet létrehozó magánvállalkozásokat is késve fizette ki, a megfelelő dokumentáció benyújtásának határidejét meg kell hosszabbítani.
- (6) Az e határozatban előírt intézkedések összhangban vannak a Növény-egészségügyi Állandó Bizottság véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

(1) A 2006/923/EK határozat 4. cikkétől eltérve az említett határozat 2. cikkében szereplő közösségi pénzügyi hozzájárulás teljes összegét akkor kell kifizetni, ha a következő feltételek teljesülnek:

- a) Portugália megfelelően végrehajtotta a fenyőfa fonalférgét hordozó fáktól mentes irtásövezet létrehozásához szükséges intézkedéseket, és teljesítette a 2006/923/EK határozat 1. cikkében említett célkitűzéseket;

<sup>(1)</sup> HL L 169., 2000.7.10., 1. o. A legutóbb a 2007/41/EK bizottsági irányelvvél (HL L 169., 2007.6.29., 51. o.) módosított irányelv.

<sup>(2)</sup> HL L 354., 2006.12.14., 42. o.

b) Portugália benyújtotta a Bizottsághoz a pénzügyi jelentést (beleértve a regisztrált számlákat vagy nyugtákat), és a 2006/923/EK határozat 5. cikkében említett technikai zárójelentést.

(2) A 2006/923/EK határozat 7. cikke nem alkalmazandó, amennyiben a Bizottság a Portugália által benyújtott bizonyítékok alapján meggyőződik arról, hogy az intézkedések végrehajtásának elhalasztása nem befolyásolta az intézkedések hatékonyságát.

2. cikk

Ennek a határozatnak a Portugál Köztársaság a címzettje.

Kelt Brüsszelben, 2008. április 21-én.

*a Bizottság részéről*  
Androulla VASSILIOU  
*a Bizottság tagja*